

RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions
- TPSGC
1550 D'Estimauville Avenue
1550, Avenue d'Estimauville
Québec
Québec
G1J 0C7
FAX pour soumissions: (418) 648-2209

SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
TPSGC/PWGSC
BFC Bagotville, CP 380
CFB Bagotville, PO Box 380
Bâtiment 62, local 112
Building 62, Room 112
Alouette
Québec
G0V1A0

Title - Sujet Camion -charrue à benne	
Solicitation No. - N° de l'invitation T3033-150003/A	Amendment No. - N° modif. 004
Client Reference No. - N° de référence du client T3033-150003	Date 2014-06-16
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$BAL-002-15944	
File No. - N° de dossier BAP-4-37006 (002)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2014-06-23	Time Zone Fuseau horaire Heure Avancée de l'Est HAE
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Larouche, Denise	Buyer Id - Id de l'acheteur bal002
Telephone No. - N° de téléphone (418) 677-4000 (4137)	FAX No. - N° de FAX (418) 677-3288
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Veillez remplacer le critère technique obligatoire no 1 de l'article 1.1.1 de la Partie 4 par celui ci-après :

Critères techniques obligatoires	
(1)	<p>Les soumissionnaires doivent proposer un camion-charrue à benne qui ne doit pas être un prototype ou un produit à l'essai; il doit s'agir d'un produit courant, éprouvé et d'une technologie de pointe fiable.</p> <p>Le modèle du camion-charrue à benne proposé doit avoir été vendu voilà deux (2) ans ou avant (en juin 2012 ou en 2011 ou en 2010 ...) à partir de la date de clôture de cette demande de soumissions.</p> <p>➔ Les informations énumérées ci-dessous devraient être remplies et fournies avec la soumission mais elles peuvent être fournies plus tard. Si l'une de ces informations n'est pas remplie et fournie tel que demandé, l'autorité contractante informera le soumissionnaire du délai à l'intérieur duquel les renseignements doivent être fournis. À défaut de se conformer à la demande de l'autorité contractante et de fournir les informations dans le délai prévu, la soumission sera déclarée non recevable.</p> <p>Afin de démontrer qu'il s'agit d'un produit courant, éprouvé et d'une technologie de pointe fiable, les soumissionnaires devraient indiquer dans leur soumission, pour un projet au minimum :</p> <p>(i) la marque du produit vendu : _____;</p> <p>(ii) le modèle du produit vendu : _____;</p> <p>(iii) la date de vente : _____; et</p> <p>(iv) les coordonnées du client :</p> <p style="padding-left: 40px;">(1) le nom de l'organisation à qui le produit a été vendu : _____,</p> <p style="padding-left: 40px;">(2) l'adresse du client : _____,</p> <p style="padding-left: 40px;">(3) le nom de la personne contact du client : _____,</p> <p style="padding-left: 40px;">(4) le numéro de téléphone du client : _____, et</p> <p style="padding-left: 40px;">(5) et le courriel du client : _____.</p> <p>Ces informations pourront faire l'objet d'une vérification auprès des utilisateurs pour vérifier et attester les renseignements.</p> <p>Si l'utilisateur n'est pas disponible ou l'information contenu dans votre soumission ne correspond pas aux exigences ci-dessus, la soumission sera déclarée non recevable.</p>